



Українська Греко-католицька Церква
Покрова Пресвятої Богородиці
Pokrova Ukrainian Catholic Church

6812 Broadview Rd.

Parma, OH 44134

Парох о. Крил. Михайло Дроздовський
Very Rev. Mykhaylo Drozdovsky – pastor

Веб-сторінка

pokrova-church.com

Тел. (216)-524-0918

Hall Rental 216-536-3418

Kitchen (216)-524-6871

E-mail - mykhaylodrozdovsky@gmail.com

4 квітня, 2021 року
3 Неділя Вел. Посту
Хрестопоклінна

Покрий нас

Чесним Твоїм

Покровом

І збав нас від

Усякого зла.



11 квітня, 2021 року

4 Неділя Вел. Посту

Апостол: Євреїв 6.13-20

Євангеліє: Марко 9.17- 31

3 4 квітня по 11 квітня 2021 р.Б.

День	Дата	Час	Інтенція	Хто Жертвує
3 Неділя Великого Посту <i>Хрестопоклінна</i>	4 квітня	9:00 ран. 10:00 ран. 12:15 дня	Молитва "Матерів в Молитві" Служба Божа за парафіян. Розв.над Св.Письмом	о.парох
Понеділок	5 квітня		--	
Вівторок	6 квітня	5:00 веч. 6:00 веч.	Літургія Перед. Дарів . Панахида Вечірня.	о.парох
Середа Благовіщення	7 квітня	10:00 ран.	Служба Божа за парафіян.	о.парох
Четвер	8 квітня		--	
П'ятниця	9 квітня	5:00 веч.	Літургія Перед. Дарів . Панахида	о.парох
Субота	10 квітня	9:00 ран. 10:00 ран.	+Ганна (9 день) ✠ Сорокоусти. Парастас	Галя Домків о.парох
4 Неділя Великого Посту	11 квітня	10:00 ран 12:15 дня 1 год. дня	Служба Божа за парафіян. Розв.над Св.Письмом Парафіяльна Проща	о.парох

Пам'ятаймо молитися за наших старших і хворих парафіян.

Всіх хворих коронавірусом, Василю Марію і Мирона, Владу Роберта Москаля, Гальчук Оксану, Голубець Зенону і Мирославу, Дем'янчук Деонізія і Оксану, Дубчак Ліду, Захарій Арету і Ігора, Ільчишин Ольгу, Корнік Євгена, Кловер Катерину, Кріслату Марію, Ковальчик Євгенію, Михайла Бордун-Ковальчик, Мігеліч Михайла, Макар Мар'яна, Лобай Ярославу, Палку Марію, Павлишин Марію, Чапську Катерину, Шкарупу Іванку, Якубович Олександра, Emilie Woak, Sarah Dmytruk, Джек

УВАГА ! ПІД ЧАС ВСІХ БОГОСЛУЖІНЬ І ЗАХОДІВ , ЯКІ ПРОВОДЯТЬСЯ В ЦЕРІ ПРИМІЩЕННЯХ ПАРАФІЙ, ВСІ ОСОБИ ПОВИННІ ВДІВАТИ ЗАХИСНІ МАСКИ І ДОТРИМУВАТИСЬ ПРАВИЛ БЕЗПЕКИ ЗГІДНО РОЗПОРЯДЖЕННЯ ВЛАДИ.



Вітаємо з Днем Народження!

Бажаємо Вам багато щасливих і Богом благословених років життя, здоров'я і здійснення всіх Ваших мрій!

6 квітня - Лозинський Юрій
7 квітня - Букало Марія
8 квітня - Хом'як Ольга
9 квітня - Стефанюк Стефанія
10 квітня - Стасюк Михайло
11 квітня - Кутний Богдан



УВАГА! Рішенням Парафіяльної Ради вирішено провести 2 частину Чергових Загальних Зборів нашої парафії 18 квітня 2021 року о 12 годині дня. Порядок денний: 1.Звіт Контрольної Комісії та уділення абсолюторії Парафіяльній раді за діловий 2020 рік. 2.Звіт Номінаційної Комісії. 3 .Вибір Керівних Органів. 4.Внески – Запити 5.Закриття Загальних Зборів. Молитва. Запрошуємо взяти участь в зборах.



Великопосні реколекційні науки у цьому році в нашій парафії проводитиме отець Джейсон Шаррон, парох парафії Святої Трійці міста Карнегі, Пенсильванія
Реколекції відбудуться 15, 16,17,18 квітня.

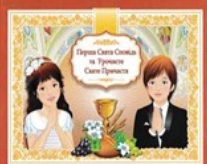


Щира подяка всім нашим парафіянам і прихожанам, які взяли участь у проведенні рибних обідів в кожну п'ятницю, починаючи з 19 лютого по 2 квітня. В цей нелегкий час Ви проявили духовний патріотизм і жертвенну любов до своєї парафії. Хай Господнє Благословення перебуває завжди з Вами, а Пречиста Діва Марія покриває Материнським Омофором.



Сорокоусти– це Великопосне поминання наших рідних померлих. Під час Великого посту будуть відправлятися задушні Служби Божі і парастас кожної суботи. Просимо написати імена померлих з ваших родин на окремому листку, а також вказати хто жертвує.Під час Великого Посту в неділю відправляється Служба Божа Вас. Великого, у вівторок і п'ятницю– Літургія Напередосвячених Дарів, в суботу-Сорокоусти і парастас.

УВАГА! Продовжуємо виготовляти вареники в середу, починаючи з 5 год. веч. Просимо всіх бажаючих підтримати важливий парафіяльний проект.



УВАГА! Проводяться катехитичні навчання і підготовка до 1-го Урочистого Святого Причастя в парафії кожну п'ятницю по групах згідно розкладу у визначених місцях. Всі учні і катехити під час проведення занять зобов'язані перебувати у захисних масках. Перше Урочисте Святе Причастя у цьому році - 23 травня під час Недільної Служби Божої.



Сьогодні о 12 год.15 хв. дня в нашій церкві - розважання над сторінками Святого Письма в парафіяльній бібліотеці. Запрошуємо всіх для пізнання Богом натхненої Книги .



Наша парафія організовує проведення Великопосної духовної прощі 11 квітня 2021 року до Sorrowful Mother Shrine 4106 OH-269, Bellevue, OH 44811. В програмі прощі - Хресна Дорога, духовна наука, , молитовні чуття в наміреннях прочан. Бажаючі взяти участь у прощі повинні звернутись до Іллі Сенчини, а по питанню деталей програми проведення – до Оленки Корендій. Збір прочан у залі для молитви Благословення Преосвященного Владики Богдана Данила о 1 год.00 хв. . Виїзд від паркувальної площі нашої парафії о 1год.30 хв.дня

НАША ПОДЯКА! Анонімному жертводавцю за пожертву \$ 3000 - на реконструкцію цвинтара, Любі і Василю Бараник за пожертву \$ 100 - на церкву. “Блаженні милосердя”, бо вони зазнають милосердя”.

Ласкаво запрошуємо наших вірних до нашого храму. Будь- ласка, пам'ятайте дотримуватись правил при перебуванні у церкві:

- Якщо почувате себе хворими або маєте інші перешкоди щодо перебування в храмі залишайтеся вдома.
- Будь-ласка, дотримуйтеся соціальної дистанції один від одного.
- Відповідно до декрету губернатора штату Огайо носіння масок у нашій церкві є обов'язковим для всіх вірних. Дякуємо парафіянам, котрі фінансово підтримують нашу парафію у часі пандемії

Тропар воскресний, глас 2: Коли зійшов Ти до смерти, Життя безсмертне,*
тоді ад умертвив Ти блистінням божества.* Коли ж і умерлих із глибин
підземних воскресив Ти,* всі сили небесні взивали:* Життєдавче, Христе
Боже наш, слава Тобі.

Хресту, глас 1: Спаси, Господи, людей Твоїх* і благослови насліддя Твоє,*
перемоги благовірному народові на супротивників даруй* і хрестом Твоїм*
охорони люд Твій.

Слава, і нині: *Кондак, глас 7:* Вже полум'яне оружжя не охороняє врат
єдемських,* на Нього бо прийшло преславне погашення – Древо хресне;*
смерти жало і адову перемогу прогнано,* і став Ти, Спасе мій,* перед тими,
що в аді, кличучи:* Увійдіть знову в рай.

Замість Трисвятого: Хресту Твоєму поклоняємось, Владико, і святеє
воскресіння Твоє славимо.

Прокімен, глас 6: Спаси, Господи, людей Твоїх і благослови насліддя Твоє .

Стих: До Тебе, Господи, взиватиму, Боже мій, щоб не відвертався Ти мовчки
від мене .

Апостол: Євреїв 4, 14 - 5, 6.

Алилуя, глас 7: Пом'яни соньм Твій, що його придбав Ти іздавна .

Стих: Бог же – цар наш перше віку, вчинив спасення посеред землі

Євангеліє: Марка 8, 34 - 9, 1.

Замість Достойно, співаємо:

Тобою радується, Благодатная, всяка твар, ангельський собор і
чоловічеський рід, освящений храме і раю словесний, дівственна похвало,
що із неї Бог воплотився і младенцем став – перед віками суций Бог наш.
Лоно бо Твоє престолом сотворив і утробу Твою просторішою небес учинив.
Тобою радується, Благодатная, всяка твар, слава Тобі.

Причасний: Знаменувалося на нас світло лица Твого, Господи .

Алилуя, тричі.

Неділя Хрестопоклонна

"Хресту Твоєму поклоняємось, Владико, і святее Воскресення Твоє славимо" (Тропар утрени).

Святий Великий піст — це час особливого внутрішнього й зовнішнього вмертвіння і покути. Оскільки ця духовна боротьба триває довгий час, то звичайно буває так, що перші дні чи тижні посту ми практикуємо його ревно й мужньо, але відтак помалу фізично й душевно вичерпуємося, ослаблюємося і знеохочуємося. Свята Церква, знаючи про немічність і нестійкість людської природи, ставить посеред посту перед нашими очима надзвичайно могутню спонуку до витривалої духовної боротьби, якою є святий хрест. У третю неділю посту, у середпістя, свята Церква для збадьорення і підкріплення нашого духа наказує по-особливому почитати святий Господній хрест. Звідси й назва цієї неділі — Хрестопоклонна. Святий хрест має пригадати безконечну Божу любов до нас, Христові страждання задля нас і наш обов'язок мужньо нести свій хрест щоденного життя. До всіх нас звертається Ісус Христос: "Коли хто хоче йти за мною, нехай себе зречеться, візьме щодня на себе хрест свій і йде за мною... Хто не несе хреста свого і не йде слідом за мною — не може бути моїм учнем"

ДУХОВНЕ ЗНАЧЕННЯ ХРЕСТОПОКЛОННОЇ НЕДІЛІ

Хрестопоклонна неділя пригадує нам сильну зброю, що її має кожний християнин у боротьбі з ворогами за своє спасення, тією зброєю є святий хрест. І якраз цієї неділі хрест виступає перед нами як знамено сили, знамено спасення та знамено перемоги і тріумфу. Синаксар — духовна наука на утрени цієї неділі — добре пояснює нам причини почитання святого хреста в Хрестопоклонну неділю. Тут читаємо таке: "Цієї неділі, третьої в пості, святкуємо почитання чесного й животворного хреста з наступної причини: Тому що 40-денним постом якимось і ми розпинаємося, занапашені пристрастями стаємося огірчені, і знеможені, то ставиться перед нами чесний і животворний хрест, щоб він нас відсвіжив, покріпив, пригадав нам страсті Господа нашого Ісуса Христа та нас потішив... Подібно, як ті, що, відбуваючи довгу й тяжку дорогу, чуються змучені, і коли знайдуть дерево багате в тінисте листя, трохи там відпочивають і, наче відмолодившись, ідуть у дальшу путь, так і сьогодні, в часі посту й посеред прикрої дороги й подвигу, святі Отці посадили життєдайний хрест, щоб дав нам відпочинок і прохолоду та щоб нас, утомлених, зробив мужніми й легкими до дальшого труду... Або, коли надходить цар, то найперше несуть перед ним його знамена й берло, а відтак він сам приходить, тішиться і радіє, а з ним радіють його піддані, так і Господь наш Ісус Христос, який бажає показати нам свою перемогу над смертю і славне явління у дні Воскресення, посилає наперед своє берло, царське знамено — животворний хрест, що наповнює нас радістю і прохолодою та приготує нас, скільки це можливо, прийняти і самого Царя та славити світлого Переможця... Тому що хрест зветься деревом життя і є тим деревом, що було посаджене серед едемського раю. Святі Отці посадили хресне дерево посеред 40-ці, пригадуючи нам і про лакітство Адама, і про його зцілення цим деревом, бо, живлячись ним, уже більше не вмираємо, але ще дужче оживляємося...".

ДУХ БОГОСЛУЖЕННЯ ХРЕСТОПОКЛОННОЇ НЕДІЛІ

Богослуження цієї неділі майже нічого не говорять нам про хрест як символ терпіння, покути чи пониження, а радше величають святий хрест як символ радості, символ перемоги і тріумфу, що завершує світле Воскресення. Основний гимн цієї неділі — пісня "Хресту Твоєму поклоняємось, Владико, і святее Воскресення Твоє славимо". Звідки ця велична пісня? Її взято з молитви "Воскресеніє Христово видівши..." воскресної утрени Великодня. Цю молитву читають також на кожній недільній утрени. Вона дуже давня, бо її містить уже утренья Пасхи й недільна утренья IX сторіччя. Її мають і найдавніші богослужби атонських монастирів. У тій пасхальній, глибоко догматичній молитві з'являються якраз слова: "Хресту Твоєму...". Митрополит Андрей Шептицький у своєму посланні "Про почитання святого хреста" каже: "Не можна яскравіше й величавіше представити суті почитання хреста, як це представлено у Хрестопоклонну неділю. Наш обряд завжди лучить це почитання з почитанням Воскресення: "Хресту Твоєму поклоняємось, Владико, і святее Воскресення Твоє славимо". Це християнське поняття хреста. Поза ним християнин бачить славу воскресення і радості вічного блаженства". Стихири вечірні й утрени, канон, сідалні цієї неділі — це великий гимн слави на честь Господнього хреста. "Радуйся, життєдайний хресте, — співаємо на великій вечірні, — прегарний раю Церкви, дерево безсмертя, що дало нам насолоду вічної слави, і яким проганяються маси бісів, радуються ангельські хори і збори вірних празнують. Ти непереможна зброє, непорушна кріпосте, перемого царів, славо священиків, дозволюй і нам осягнути Христові страсті й велику милість. Радуйся, життєдайний хресте, благочестя непереможна побідо, райська брамо, захороно вірних, Церкви забороло. Тобою тлінність знищилася і пропала, переможене царство смерті, і ми піднеслися від землі до неба. Ти зброя непереможна, бісів побіднику, славо мучеників, справжня окрасо преподобних, пристане спасення, даруй світові велику милість". "Сьогодні день торжества, — читаємо в 1-ій пісні канону утрени, — Воскресенням Христовим зникла смерть, засяла зоря життя, Адам устав і торжествує радісно, тож радіймо, співаючи побідну пісню".

І. Я. Луцик, "Життя святих, пам'ять яких Українська Греко-Католицька Церква кожного дня впродовж року поминає". Львів, Видавництво «Свічадо», 2013

Благовіщення Пресвятої Владичиці нашої і Приснодіви Марії

Похвальним гімном наша Церква вітає празник Благовіщення Пресвятої Богородиці, називаючи його початком нашого спасення. І слушно, бо цей празник належить до найважливіших свят нашого церковного року. Про його важливість говорить уже сама назва в наших богослужбових книгах: “Благовіщення Пресвятої Владичиці нашої Богородиці і Приснодіви Марії”. Святий Атанасій Великий († 373) у своїй проповіді називає Благовіщення першим серед празників, бо воно починає спасення людського роду. Основа цього празника — це радісна подія Благовіщення, записана у святого Луки (1, 26-28). Благовіщення дає початок цілому ряду великих таїнств із життя Ісуса Христа і Його Пресвятої Матері. Празник Благовіщення належить не тільки до 12 великих празників нашої Церкви, але його служба береться навіть тоді, коли він випаде на Квітну неділю, Велику п’ятницю чи Христове Воскресення.

ВАЖЛИВІСТЬ ТАЇНСТВА БЛАГОВІЩЕННЯ

Таїнство Благовіщення має надзвичайно велике значення, бо від нього починається Новий Завіт, починається наше спасення. На благу вість архангела про вочлочення Божого Сина людство чекало довгі-довгі тисячоліття. На ту благу вість чекало небо, чекала земля, чекали душі праведних в аді. З цим днем сповнилася Божа обітниця післати Спасителя, бо цього дня “Слово стало тілом, і оселилося між нами” (Йо. 1, 14).

У проповіді на Благовіщення, яку приписують святому Йоанові Золотоустому, читаємо: “Гавриїл був посланий об’явити всемірне спасення. Гавриїл був посланий принести Адамові обітницю про поворот з неволі. Гавриїл був посланий до Діви, щоб нечесть жіночої статі замінити на честь. Гавриїл був посланий, щоб чистому Женихові приготувити достойну весільну світлицю. Гавриїл був посланий, щоб створіння заручити зі Створителем. Гавриїл був посланий до живої палати Царя ангелів. Гавриїл був посланий до Діви зарученої Йосифові, але береженої для Сина. Був посланий безтілесний слуга до чистої Діви. Був посланий свобідний від гріха до винятої з-під тління. Був посланий світильник, щоб указати на Сонце правди. Був посланий ранок, що біжить перед світлом дня. Був посланий Гавриїл, указуючий на Того, Хто знаходиться у нідрах Отця і в обіймах Матері. Був посланий Гавриїл, звістуючий Того, Хто знаходиться на троні і в вертепі” (Твори, Т. 8, с. 854).

У повчанні, яке на цей день подає Пролог, так сказано про значення таїнства Благовіщення: “Днесь Син і Слово Боже, Господь і Бог наш, несказанно вміщується в лоно Діви, бажаючи своїм вочоловіченням обожити людину, рук своїх твориво, і в древній рай знову вивести. Днесь нестворений вміщується у своє створіння. Днесь невидимий стає видимий. Днесь недотикальний починається у дівичому лоні і стає дотикальний. Днесь Боже Слово приймає тіло. Син Божий стає Сином Діви... Днесь райські двері отвиряються, і полум’яна зброя, що вигнала людську природу, поспішно відходить, а людський рід вірою у Христа і добрими ділами з радістю знову входить до раю. Днесь Адам ликує, прийнявши у свою природу свого Творця. Днесь Єва стерши змієву голову, своєму лютому спокусникові, весь світ взиває до радости, кажучи: “Радуйтеся зі мною, бо сьогодні ми знайшли невимовну радість і звільнення від усіх гріхів”.

З хвилиною благовіщення ангела Божий Син починає перші хвилини Божого земного життя в дівичому лоні Пречистої Діви Марії. На тлі цього празника ясно виступають її привілеї богоматеринства і дівицтва.

о. Юліян Катрій, ЧСВВ. “Пізнай свій обряд”